



Iglesia Cristiana Gracia y Amor

Sola Escritura, Sola Gracia, Sola Fe

www.iglesiacristianagraciayamor.org

Sede La Alborada, Calle 97 # 68 F – 96, Bogotá D.C., Colombia, Tel: 613 1524

Sede El Norte, Carrera 67 # 175 – 60, Bogotá D.C., Colombia, Tel: 679 4349

James 4

(NASB 1977)

- 1 What is the source of quarrels and conflicts among you? Is not the source your pleasures that wage war in your members?
- 2 You lust and do not have; so you commit murder. And you are envious and cannot obtain; so you fight and quarrel. You do not have because you do not ask.
- 3 You ask and do not receive, because you ask with wrong motives, so that you may spend *it* on your pleasures.
- 4 You adulteresses, do you not know that friendship with the world is hostility toward God? Therefore whoever wishes to be a friend of the world makes himself an enemy of God.
- 5 Or do you think that the Scripture speaks to no purpose: "He jealously desires the Spirit which He has made to dwell in us"?
- 6 But He gives a greater grace. Therefore *it* says, "GOD IS OPPOSED TO THE PROUD, BUT GIVES GRACE TO THE HUMBLE."
- 7 Submit therefore to God. Resist the devil and he will flee from you.
- 8 Draw near to God and He will draw near to you. Cleanse your hands, you sinners; and purify your hearts, you double-minded.
- 9 Be miserable and mourn and weep; let your laughter be turned into mourning, and your joy to gloom.
- 10 Humble yourselves in the presence of the Lord, and He will exalt you.
- 11 Do not speak against one another, brethren. He who speaks against a brother, or judges his brother, speaks against the law, and judges the law; but if you judge the

James 4

Reina-Valera 1960

La amistad con el mundo

- 4** ¿De dónde vienen las guerras y los pleitos entre vosotros? ¿No es de vuestras pasiones, las cuales combaten en vuestros miembros?
- ² Codiciáis, y no tenéis; matáis y ardéis de envidia, y no podéis alcanzar; combatís y lucháis, pero no tenéis lo que deseáis, porque no pedís.
- ³ Pedís, y no recibís, porque pedís mal, para gastar en vuestros deleites.
- ⁴ ¡Oh almas adúlteras! ¿No sabéis que la amistad del mundo es enemistad contra Dios? Cualquiera, pues, que quiera ser amigo del mundo, se constituye enemigo de Dios.
- ⁵ ¿O pensáis que la Escritura dice en vano: El Espíritu que él ha hecho morar en nosotros nos anhela celosamente?
- ⁶ Pero él da mayor gracia. Por esto dice: Dios resiste a los soberbios, y da gracia a los humildes.
- ⁷ Someteos, pues, a Dios; resistid al diablo, y huirá de vosotros.
- ⁸ Acercaos a Dios, y él se acercará a vosotros. Pecadores, limpiad las manos; y vosotros los de doble ánimo, purificad vuestros corazones.
- ⁹ Afligíos, y lamentad, y llorad. Vuestra risa se convierta en lloro, y vuestro gozo en tristeza.
- ¹⁰ Humillaos delante del Señor, y él os exaltará.

Juzgando al hermano

- ¹¹ Hermanos, no murmuréis los unos de los otros. El que murmura del hermano y juzga a su hermano, murmura de la ley y juzga a la ley; pero si tú juzgas a la ley, no eres hacedor de la ley, sino juez.
- ¹² Uno solo es el dador de la ley, que puede salvar y perder; pero tú,

- law, you are not a doer of the law, but a judge *of it*.
- 12 There is *only* one Lawgiver and Judge, the One who is able to save and to destroy; but who are you who judge your neighbor?
- 13 Come now, you who say, "Today or tomorrow, we shall go to such and such a city, and spend a year there and engage in business and make a profit."
- 14 Yet you do not know what your life will be like tomorrow. You are *just* a vapor that appears for a little while and then vanishes away.
- 15 Instead, *you ought* to say, "If the Lord wills, we shall live and also do this or that."
- 16 But as it is, you boast in your arrogance; all such boasting is evil.
- 17 Therefore, to one who knows *the* right thing to do, and does not do it, to him it is sin.

¿quién eres para que juzgues a otro?

No os gloriéis del día de mañana

¹³ ¡¡Vamos ahora! los que decís: Hoy y mañana iremos a tal ciudad, y estaremos allá un año, y traficaremos, y ganaremos;

¹⁴ cuando no sabéis lo que será mañana. Porque ¿qué es vuestra vida? Ciertamente es neblina que se aparece por un poco de tiempo, y luego se desvanece.

¹⁵ En lugar de lo cual deberíais decir: Si el Señor quiere, viviremos y haremos esto o aquello.

¹⁶ Pero ahora os jactáis en vuestras soberbias. Toda jactancia semejante es mala;

¹⁷ y al que sabe hacer lo bueno, y no lo hace, le es pecado.

Reina-Valera 1960 (RVR1960)

Copyright © 1960 by [American Bible Society](#)

Who are You to Judge Your Brother?

James 4:11-12, #10 in the Series on James
July 6, 2014

We continue in the study of the letter of James, a letter whose purpose is to instruct us, to have us practice our faith, that is, to live in a way consistent with what we say we believe.

James presents truths as maxims so they're very easy to remember:

- Be full of joy when you find yourselves in various trials
- Be quick to hear, slow to speak
- Be doers of the word, and not merely hearers
- Faith without works is dead.

Simple in form, and at the same time powerful to communicate the truth. Because behind each of these declarations, there's great content. That's why it's important that we not just recite them from memory, but meditate on the depth of each of these declarations and their implications for our lives.

¿Quién eres para que juzgues a tu hermano?

Santiago 4:11-12, Sermón No. 10
S.J.B., Julio 6 de 2014

Continuamos con el estudio de la carta de Santiago, carta cuyo propósito es el de enseñarnos a llevar a práctica nuestra fe, es decir, a vivir de manera consecuente con lo que decimos creer.

Santiago presenta verdades a manera de máximas, las cuales son muy fáciles de recordar:

- Tened por sumo gozo cuando os halléis en diversas pruebas,
- Todo hombre sea pronto para oír, tardo para hablar,
- Sed hacedores de la palabra, y no tan solamente oidores,
- La fe sin obras está muerta.

Forma sencilla y a la vez poderosa de comunicar la verdad, porque detrás de cada declaración de estas, hay un gran contenido, por eso la importancia, no solo de que las recitemos de memoria, sino que meditemos en la profundidad e implicaciones para nuestra vida que tiene cada declaración de estas.

Today our task is to analyze one of these maxims: 4:11 **Do not speak** (*murmuréis**) **against one another, brethren.**

* (*Murmurar* = murmur, gossip, talk behind someone's back, backbite)

The literal translation is Do not speak evil of one another.

With this declaration we can say that James again makes reference to the tongue.

Warning of the danger of the tongue seems to have been an obsession for James, and that's how it should be for all Christians.

Because the tongue is precisely one of the lethal weapons of war among Christians.

It's with the tongue that we portray what's in our hearts: ... **for his mouth speaks from that which fills his heart.** Luke 6:45

It's no insignificant matter, the ill use of our tongues. Psalm 101:5a says: **Whoever secretly slanders his neighbor, him I will destroy;**

For this reason James is so insistent, so Christians would take special care with our tongues.

Do not speak against one another, brethren. Do not speak evil of one another.

We note in this declaration 2 characteristics of murmuring (speaking evil):

First, it's a bad characteristic not just of unbelievers, but it's a sin which Christians do not escape. James gives the warning to Believers in verse 11:

11 Do not speak against one another, brethren. He who

Hoy nos corresponde analizar una de esas máximas, 4:11: *Hermanos, no murmuréis los unos de los otros:*

No habléis mal los unos de los otros es la traducción literal.

Con esta declaración, podemos advertir que Santiago nuevamente hace referencia a la lengua.

Advertir sobre el peligro de la lengua parece ser era una obsesión para Santiago, y es que así deba ser para todos los cristianos.

Porque precisamente la lengua es una de las armas letales de guerra entre los cristianos.

Es a través de la lengua que reflejamos todo lo que hay en nuestro corazón: *"Porque de la abundancia del corazón habla la boca"* Luc. 6:45

No es un asunto insignificante hacer mal uso de la lengua: Sal 101:5ª: *"Al que solapadamente infama a su prójimo, yo lo destruiré"*.

Por esta razón la insistencia de Santiago, para que los cristianos tengamos especial cuidado con la lengua.

Hermanos, no murmuréis los unos de los otros.: no habléis mal los unos de los otros.

Notamos en esta declaración dos características de la murmuración (del hablar mal) :

Primera que es un mal característico, no solo de los incrédulos, sino que es un pecado del cual no se escapan los cristianos, la advertencia la hace Santiago a los creyentes v.11:

"Hermanos, no murmuréis los unos de los otros.

speaks against a **brother**, or judges his **brother**, speaks against the law, and judges the law; but if you judge the law, you are not a doer of the law, but a judge *of it*.

James stresses the term Brother – we are Brothers – how is it possible, therefore that we speak against our own Brother?

But sadly this sin is the order of the day among the Brethren.

Second, speaking against one another is mutual, reciprocal, give and take. We hardly escape the temptation to return the punch with a harder one when we're attacked: "You're unreliable." "Well you're more unreliable . . ."

But the warning in the Word of God for Christians is very clear: **My brethren, these things ought not to be this way. . . Do not speak against one another.**

On repeated occasions the Word of God warns us about this same sin; and it not only warns us, but also tells us why to not do it:

Matthew 7:1 - "**Do not judge** (criticize, censure) **lest you be judged**. Here Jesus gives us a reason to not judge. It's very simple: so we won't be judged.

If we don't want to be judged, if we don't want others to speak against us, then we shouldn't do it.

Romans 2:1 - **Therefore you are without excuse, every man of you who passes judgment, for in that you judge another, you condemn yourself; for you who judge practice the same things.**

The reason to not judge in these 2 passages is very similar: because when we do it we're hurting ourselves, we're storing up judgment for ourselves, we're laying the foundation for reaping in abundance what we sow.

El que murmura del hermano y juzga a su hermano, murmura de la ley y juzga a la ley; pero si tú juzgas a la ley, no eres hacedor de la ley, sino juez"

Santiago recalca el término hermano, somos hermanos, por lo tanto ¿cómo es posible que hablemos mal contra nuestro hermano?

Pero tristemente este es un pecado que está a la orden del día entre lo creyentes.

Segunda característica es que la murmuración es mutua, reciproca, de unos a otros es de tome y deme. Dificilmente escapamos a la tentación de devolver con un golpe más fuerte, cuando somos agredidos: usted es un incumplido, pues más incumplido es usted...

Pero la advertencia de la palabra de Dios para los cristianos es muy clara: "*Hermanos míos, esto no deba ser así*" "*No haléis mal los unos de los otros*".

La palabra de Dios en repetidas ocasiones nos advierte sobre este mismo pecado y no solo nos advierte sino que además nos dice porque no cometerlo:

Mat. 7:1 "*No juzguéis (criticar, censurar), para que no seáis juzgados*": Jesús, aquí nos da una razón para que no juzguemos: La razón es muy sencilla para que no seamos juzgados.

Si no queremos ser juzgado, si no queremos que murmuren de nosotros pues no lo hagamos.

Rom. 2:1 "*Por lo cual eres inexcusable, oh hombre, quienquiera que seas tú que juzgas; pues en lo que juzgas a otro, te condenas a ti mismo; porque tú que juzgas haces lo mismo*"

La razón para que no juzguemos en estos dos pasajes es muy parecida: la razón es porque al hacerlo, nos estamos haciendo daño a nosotros mismos, estamos acumulando más juicio para sí, estamos abonando el terreno para que de lo que hemos sembrado recojamos en abundancia.

Razón muy importante para que evitemos el hablar apresuradamente de

That's a very important reason for avoiding speaking hastily.

But James gives us 2 even more powerful reasons for not speaking against one another, for avoiding at all costs murmuring reciprocally. 11b -

He who speaks against a brother, or judges his brother, speaks against the law, and judges the law; but if you judge the law, you are not a doer of the law, but a judge of it.

1. SPEAKING AGAINST A BROTHER MEANS DESPISING GOD'S WORD

It's become so common to speak against one another that we're used to it and have lost sight of the seriousness of this sin.

It's so common that it's not seen as sin, it's not viewed as disobedience to the law of God.

James already warned us of this in a sense in 1:22 - *But prove yourselves doers of the word, and not merely hearers.* . .

Speaking against one another directly implies that we're simply limited to being hearers of the word, not doers.

In that sense, even if what we're saying about our neighbor might be true, we don't have the least right to go down that road, recounting my Brother's weaknesses. Just the opposite – our duty, our commitment as Christians, is to forgive, to forget our neighbor's sin. 1 Peter 4:8b - *because love covers a multitude of sins.*

Sure, there are occasions when it's not healthy to remain absolutely silent. But for the Brother's wellbeing and our own it's necessary to denounce their sin. James 5:20 - *let him know that he who turns a sinner from the error of his way will save his soul from death, and will cover a multitude of sins.*

nuestros hermanos.

Pero Santiago nos da dos razones aún más poderosas para que no murmuramos mutuamente, para que evitemos a toda costa hablar mal los unos de los otros 11.b:

El que murmura del hermano y juzga a su hermano, murmura de la ley y juzga a la ley; pero si tú juzgas a la ley, no eres hacedor de la ley, sino juez

1. Murmurar del hermano significa menosprecio a la palabra de Dios

Se ha vuelto tan común hablar mal unos de los otros, que nos hemos acostumbrado, y se ha perdido de vista la gravedad de este pecado.

Es tan común que no se ve como pecado, no se ve como desobediencia a la ley de Dios.

Santiago ya nos ha advertido en este sentido 1:22 *"Pero sed hacedores de la palabra y no tan solamente oidores."*

El hablar mal los unos de los otros, implica directamente que simplemente nos estamos limitando a ser oidores de la palabra y no hacedores.

Así sea verdad lo que estamos hablando de nuestro prójimo, no tenemos el más mínimo derecho de andar por hay contando las debilidades de mi hermano, todo lo contrario, nuestro deber, nuestro compromiso como cristianos, es el de perdonar, es el de olvidar el pecado del prójimo: *"Porque el amor cubre multitud de pecados"* 1 P. 4:8

Claro esta que hay ocasiones en que no es sano guardar absoluto silencio, sino que por el bien del hermano y de el nuestro, se hace necesario denunciar su pecado, Stg. 5:20: *"Sepa que el que haga volver al pecador del error de su camino, salvará de muerte un alma, y cubrirá multitud de pecados."*

Pero no es de cualquier manera que debemos de hacerlo, no es pregonando

But we shouldn't do it in just any ole way; it's not just spreading news of my Brother's mistakes to others.

God has ordered an adequate procedure for calling attention to the one who is behaving badly, and thus avoid speaking against one another. Matthew 18:15-17 –

- 15 "And if your brother sins, go and reprove him in private; if he listens to you, you have won your brother.
16 "But if he does not listen *to you*, take one or two more with you, so that **BY THE MOUTH OF TWO OR THREE WITNESSES EVERY FACT MAY BE CONFIRMED.**
17 "And if he refuses to listen to them, tell it to the church; and if he refuses to listen even to the church, let him be to you as a Gentile and a tax-gatherer.

The procedure is very clear and leaves no room for doubt:

1. First it should be in private
2. with 1 or 2 Brothers
3. telling the whole congregation

As we see, there's no excuse for speaking against one another. It's our responsibility at all costs to get rid of every beginning of gossip, slander, and backbiting among ourselves

Because if we speak against one another, we're not being doers of the law, and therefore our faith is dead.

The 2nd reason for not speaking against one another:

2. SPEAKING AGAINST A BROTHER MEANS USURPING GOD'S PLACE

We're taking on roles that don't belong to us, roles that belong exclusively to God. Verses 11b-12

... you are not a doer of the law, but a judge of it.

- 12 There is *only* one Lawgiver and Judge, the One who is

a uno y otro la falta de mi hermano.

Dios ha ordenado un procedimiento adecuado para que llamemos la atención de aquel que está actuando mal y así evitar que hablemos mal los unos de los otros, Mat: 18:15-17:

Por tanto, si tu hermano peca contra ti, ve y repréndele estando tú y él solos;

si te oyere, has ganado a tu hermano.

¹⁶ *Mas si no te oyere, toma aún contigo a uno o dos, para que en boca de dos o tres testigos conste toda palabra.*

¹⁷ *Si no los oyere a ellos, dilo a la iglesia; y si no oyere a la iglesia, tenle por gentil y publicano.*

El procedimiento es muy claro no deja lugar a dudas:

1. primero debe ser en privado
2. con uno o dos hermanos
3. si decirlo a toda la congregación

Como vemos, no hay excusa para hablar mal los unos de los otros. Es nuestra responsabilidad a toda costa desechar todo principio de chismes, de calumnias de murmuraciones los unos de los otros.

Porque si hablamos mal los unos de los otros, no estamos siendo hacedores de la ley, por lo tanto nuestra fe es muerta.

La segunda razón para no murmurar:

2. Murmurar del hermano significa usurpar el lugar de Dios

Estamos tomando funciones que no nos corresponden, funciones que corresponden de manera exclusiva a Dios v.11b-12:

"No eres hacedor de la ley, sino juez.

¹² *Uno solo es el dador de la ley, que puede salvar y perder; pero tú, ¿quién eres para que juzgues a otro?*

able to save and to destroy; but who are you who judge your neighbor?

When we speak against one another we're not only despising and disobeying the Word of God, but we're also invading an area that is God's alone.

God, being the only perfect legislator, is the only one who is in the place to and has the right to judge with all the severity of His justice, as with the perfection of His love and mercy.

God is the only one who can save and who can condemn. And He's the only one who can do that because He's the only one who can judge with the full knowledge of the causes, not just based on appearances, as we generally do. Hebrews 4:13 –

And there is no creature hidden from His sight, but all things are open and laid bare to the eyes of Him with whom we have to do.

Not even our most secret things can be hidden from the eyes of the Lord. Jeremiah 17:10 – "I, the LORD, search the heart, I test the mind, Even to give to each man according to his ways, According to the results of his deeds.

No one else has this ability, so we should avoid speaking against one another.

So who are you who judge your neighbor?

Who are you to take on this role for which you are neither called nor qualified?

Who are you to try to usurp God's place?

These are more than enough reason to stop speaking against one another once and for all. So we would not speak evil of our Brother, nor allow each other to speak ill of our Brother.

Al murmurar estamos no solo menospreciando y desobedeciendo la Palabra de Dios, sino que además estamos invadiendo un campo que solamente le corresponde a Dios.

Dios, por ser el único y perfecto legislador, es el único que está en capacidad y derecho de juzgar con toda la severidad de su justicia, como con la perfección de su amor y misericordia.

Dios es el único quien puede salvar y quien puede condenar, y esto lo puede hacer únicamente él, porque solamente Dios es quien puede juzgar con pleno conocimiento de causa y no solo por las apariencias, como generalmente lo hacemos nosotros: Heb. 4:13:

Y no hay cosa creada que no sea manifiesta en su presencia; antes bien todas las cosas están desnudas y abiertas a los ojos de aquel a quien tenemos que dar cuenta.

Ni siquiera lo más secreto de nosotros puede ser escondido de los ojos del Señor Jer. 17:10: "Yo Jehová, que escudriño la mente, que pruebo el corazón, para dar a cada uno según su camino, según el fruto de sus obras."

Ninguna persona tiene esta capacidad, por eso debemos evitar hablar mal de una persona.

Entonces: *¿quién eres para que juzgues a otro?*

¿Quién eres para que tomes esta función para la que no estas llamado ni capacitado?

¿Quién eres para que pretendas usurpar el lugar de Dios?

Razones más que suficientes para que de una vez por todas dejemos de hablar mal los unos de los otros. Para que no hablemos mal de nuestro hermano, ni permitamos que nos hablen mal de nuestro hermano.

Para que de una vez por todas ni tan solo permitamos que se murmure de los demás, porque no solamente es culpable quien lo hace sino además

So once and for all we shouldn't allow each another to murmur against others, because not just the person who does it is guilty, but also the one who allows it.

CONCLUSION

1. We Believers should not speak ill of our Brothers. Said in a positive way, we should seek ways to help our Brothers in areas we identify as failure.

Certainly some, from their perspective, feel justified to speak ill of their Brother. But instead of fixing the problem, this exacerbates it. Condemning criticism divides the Brethren and gravely affects fellowship in the church.

Instead of speaking against a Brother, we should seek to help them, restore them. Galatians 6:1 – **Brethren, even if a man is caught in any trespass, you who are spiritual, restore such a one in a spirit of gentleness; each one looking to yourself, lest you too be tempted.**

2. When we speak against someone, deep down we're trying to get an advantage over them. When we put someone else down, we raise ourselves up; lowering them exalts us.

Because of the weaknesses which are still in each of us, some find perfect justification for speaking against a Brother, but God's word remains current in exhorting us today: **Do not speak against one another, brethren.**

The fundamental reason for not doing it is open disobedience to the Word of God. God expressly commands us to love our Brothers, and to speak against them isn't loving them. God orders us to help the weak in faith, not to bury them under their weaknesses.

3. When someone speaks against another, they are passing sentence on them. But only God knows us and has the

quien lo permite.

Conclusión

No. 1: Los creyentes no debemos hablar mal de nuestros hermanos, dicho de manera positiva, lo que debemos es buscar la forma de ayudar a nuestros hermanos en los que identificamos alguna falla.

Seguramente que algunos a su parecer tenían razones “justificadas” para hablar mal de su hermano... pero esto en lugar de arreglar el problema lo que hace es agrandarlo. La crítica condenatoria divide a los hermanos y afecta de manera grave la comunión de la iglesia.

En lugar de hablar mal del hermano, lo que debemos buscar la manera de ayudarlo, de restaurarlo, Gal. 6:1: *Hermandos, si alguno fuere sorprendido en alguna falta, vosotros que sois espirituales, restauradle con espíritu de mansedumbre, considerándote a ti mismo, no sea que tú también seas tentado.*

No.2 Cuando hablamos mal de otra persona, en el fondo estamos tratando de sacar ventaja sobre la otra personas, en la descalificación del otro nos calificamos a nosotros mismos, se humilla al otro para exaltarse a sí mismos.

Por causa de las debilidades que aún hay en cada uno de nosotros, algunos encuentran la justificación perfecta para hablar mal del hermano, pero la exhortación de la palabra de Dios continua vigente para nosotros hoy: ***“Hermandos, no murmuréis los unos de los otros.***

La razón fundamental para no hacerlos es porque es abierta desobediencia a la Palabra de Dios. Dios nos manda expresamente a amar a nuestros hermanos y al hablar mal de ellos no les estamos amando, Dios nos ordena ayudar al débil en la fe, y no a hundirlo más en sus debilidades.

No.3 Cuando una persona habla mal de otra está dictando sentencia contra ella, pero solamente Dios nos conoce y tiene la capacidad de juzgarnos, solamente Dios es quien tiene el derecho de juzgarnos. ¿Quién soy yo para juzgar a mi hermano? ¿Quién eres tú para juzgar a tu hermano?

ability to judge us. Only God has the right to judge us.
Who am I to judge my Brother? Who are you to judge your
Brother?